



# ИЛЪЧИ

БИРИМДИК  
ЕДИНСТВО

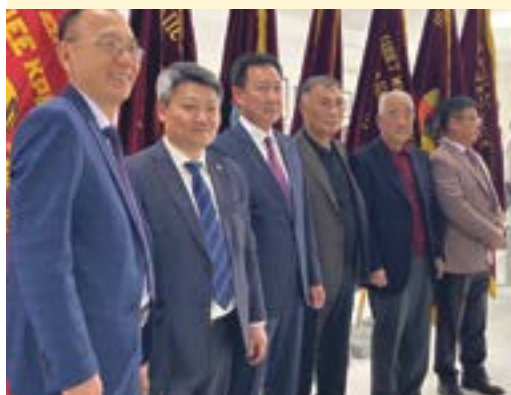
일치

№21 (266)

10 декабря  
2019 г.

## 100-ЛЕТИЕ ХВАН МАН ГЫМА

В начале декабря Узбекистан собрал много гостей с разных стран мира. Нечасто встретишь в одном месте руководителей корейских диаспор пяти стран СНГ. С России прилетел Ким Вячеслав Николаевич - генеральный директор «Общероссийского Объединения корейцев». С дружественного Казахстана прибыл президент «Ассоциации корейцев Казахстана» - Огай Сергей Геннадьевич. С Таджикистана



президент «Ассоциации советских корейцев Таджикистана» - Ким Виктор Михайлович. Делегация Кыргызстана была представлена четырьмя участниками: Хан Вячеслав Николаевич - президент ООК КР, Син Говард Анатольевич - вице-президент ООК КР, Тё Клим Васильевич - заслуженный тренер по боксу, Ли Никифор Петрович - председатель правления ОАО «Кантская ПМК-1». Встречал гостей, председатель «Ассоциации корейских культурных центров Узбекистана» - Пак Виктор Николаевич.

Хван Ман Гым - легендарный председатель колхоза «Политотдел». Видный государственный и общественный деятель. Ещё при жизни он стал легендой, символом своей эпохи, своего народа, своей страны. Известные спортсмены, первые космонавты, президенты разных стран мира дорожили дружбой с Хван Ман Гымом. История жизни Хван Ман Гыма - это история всего народа, всех корё-сарам.

Особенно запомнилось посещение музея имени Хван Тимофея Григорьевича (Хван Ман Гыма). Его старший сын, Хван Станислав Тимофеевич,

рассказал много интересных фактов, связанных с историей его отца. Особое внимание в колхозе уделялось развитию культуры и спорта. Вы, наверное, не поверите, но «Политотдел» подарил стране 50 мастеров спорта Узбекской ССР и 6 мастеров спорта международного класса. Невероятный результат. Многие именитые спортсмены СССР побывали в колхозе Политотдел. Нелли Владимировне Ким - советской гимнастке, пятикратной олимпийской чемпионке, пятикратной чемпионке мира, был подарен персональный автомобиль. Также Хван Ман Гым активно поддерживал и других именитых спортсменов и артистов.

Наверное, за всю историю корё-сарам нет ни одного корейца, который бы встречался с таким количеством именитых спортсменов, известных певцов и деятелей культуры, видных общественных и государственных деятелей, президентов разных стран мира. Будут ли ещё такие герои корё-сарам, возможно не скоро! Низкий поклон нашему



старшему поколению за уроки жизни, стремлению побеждать, делать мир лучше и становиться достойными гражданами стран, которые стали для нас корейцев второй Родиной, нашей Родиной, Родиной наших детей и внуков...

Материал подготовил  
Говард Син



## ПЕРВЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ

7 декабря в Корейском народном доме состоялась церемония окончания первого семестра субботней корейской школы «Фрунзе». Как результат дети этнических и южных корейцев вместе усердно учились основам языка и культуры своего народа.

стр. 2



УЧЕБА В КОРЕЕ  
– ТРУДНОСТИ И  
ПЕРСПЕКТИВЫ

стр. 8



ФОРУМ КОРЕЙСКОЙ  
МОЛОДЕЖИ  
В АЛМАТЫ

стр. 2

## ФОРУМ КОРЕЙСКОЙ МОЛОДЕЖИ В АЛМАТЫ

С 22 по 24 ноября прошёл форум корейской молодёжи стран СНГ «Грань бесконечности. Перегрузка» в Казахстане, в городе Алматы, на котором присутствовало более 70 участников из Кыргызстана, Узбекистана, а также со всех городов самого Казахстана.

смог понять алгоритм любого мероприятия и смог почерпнуть крайне важные знания. Официальная часть закончилась обсуждением проектов на различные темы, такие как профориентация и другие.

Второй день начался с невероятной интересной панельной дискуссии

смог выйти в круг и обсудить насущные проблемы и мысли о дальнейших делах. После мотивирующих тренингов, вся команда направилась на тимбилдинг, который смог зарядить всех сильным командным духом и желанием работать ещё больше!

Третий и последний день выдался разгрузочным, наполненный весельем и отдыхом в хорошей компании. Участники посетили знаменитый каток Медео, где с утра и до позднего вечера не умолкали голоса довольных участников форума.

В завершении всех ждал гала ужин, где участникам были вручены грамоты и подарки, а также каждый смог насладиться прекрасным вечером в хорошей компании и составить резолюцию всего форума. Вот так и завершился второй по счету форум в Казахстане «Грань Бесконечности» и, мы уверены, что он запомнился каждому участнику, как что-то очень ценное в жизни, ведь форум был наполнен не только весельем и учебой, но и новыми невероятными знакомствами, а также волшебной атмосферой.

Благодарим нашего куратора Владислава Владимировича, клуб Бишкек Форум и СП Прогресс за оказанную финансовую поддержку для участия представителей нашего клуба в данном мероприятии.

Виктория Огай



Открытие форума началось с официальной части и приветственного слова президента Ассоциации корейцев Казахстана Огай Сергея Геннадьевича, который также провёл интересный мастер класс «Ogovik KZ», во время которого каждый участник

вместе с Ларионом Лян, владельцем успешной клининг фирмы, где ребята смогли задать интересующие их вопросы по ведению бизнеса. После этого был проведён ещё один не менее значимый тренинг на тему будущего, во время которого каждый желающий

## ПЕРВЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ

Мероприятие по традиции началось с гимна Кореи. Дети, а также их родители, удобно расположились в зале и перед официальной частью посмотрели специально подготовленный видеоролик о том, как проходили занятия в школе с самого начала. Ведь помимо уроков корейского языка с детьми проводились игры и другие развивающие занятия.

С приветственной речью выступил завуч школы Ли Ен Хи:

«Здравствуйте, дети! Вот и наш первый семестр подошёл к концу. Сегодня хотел бы рассказать вам историю про черепаху и кролика, о том, как черепаха победила кролика своей целеустремленностью, не смотря на то, что она сама по себе медленная, но идет уверенно и постоянно к своей цели, перегнав кролика. Этим я хочу сказать, чтобы вы дети хоть и немножко, но каждый день обязательно изучали корейский язык. Все сразу невозможно выучить, но, если вы будете всегда усердно учиться, обязательно добьетесь больших успехов. Самое главное хочу вам пожелать дети, чтобы вы были всегда здоровыми и не забывали все то, что мы учили на уроках.

Далее учащихся поздравил председатель правления ООК КР Пак Артур Николаевич:

«Здравствуйте, дорогие дети и родители! Хотел бы поздравить вас де-



тишки с окончанием семестра, а также родителей, особенно мам за то, что вместе ходили и учились все это время. Дорогие дети, поздравляю вас от имени руководства Общественного объединения. Мне очень отраднo, что здесь вместе с нашими детьми



учатся и дети наших соотечественников с Южной Кореи. Дети должны знать свой родной язык, поэтому я желаю, чтобы вы учили корейский язык. Пользуясь случаем, хочу поблагодарить фонд «World Share» во главе с мистером Ким. В этом году мы совместно реализовали множество мероприятий. Надеюсь, следующий год будет тоже насыщенным!

Директор школы Ким Янг Су также обратился к присутствующим и поздравил родителей и учеников с успешным окончанием семестра. «Это был первый опыт, без особой подготовки, но с хорошим результатом, а в следующем году мы планируем сделать еще более качественное обучение, также обеспечим стабильным питанием и разнообразными праздничными мероприятиями. Я обещаю, что обучение будет намного лучше и

интереснее, вам обязательно понравится!», - отметил господин Ким Янг Су.

В завершении всем детям были вручены сертификаты и памятные подарки от школы, а особо отличившиеся получили еще и грамоты.

Вячеслав Цой

## ПАРК ДРУЖБЫ «КАЗАХСТАН-КОРЕЯ» ПОЯВИТСЯ В УШТОБЕ

Южнокорейская организация может Каратальскому району Алматинской области в развитии медицины и сельского хозяйства, сообщает «Хабар 24». Соответствующий меморандум подписали в Сеуле глава Центра по изучению культуры и объединения Кореи – Ра Чжон Ок и аким района Кайрат Булдыбаев.

Стороны сотрудничают несколько лет. В частности, организация проводит медицинские консультации для жителей Каратальского района. В июле этого года на склоне горы Бастобе в городе Уштобе был заложен первый камень строительства парка, посвященного депортированным корейцам и дружбе



Казахстана и Кореи. Возведение парка планируют завершить в течение десяти лет. Это место имеет особое значение для казахстанских корейцев. На станцию Уштобе (центр Каратальского района) в 1937 году прибыли первые эшелоны с корейцами, насильственно переселёнными с Дальнего Востока.

Сейчас в Каратальском районе проживают больше трех с половиной тысяч корейских семей. Ра Чжон Ок, директор Центра по изучению культуры и объединения Республики Корея, отметил:

– В Уштобе много корейских могил. Это священное место. Поэтому мы решили оказать содействие в развитии образования, культуры, медицины Каратальского района. Начато строительство парка памяти и дружбы двух народов.

В свою очередь Кайрат Булдыбаев, аким Каратальского района Алматинской области, заявил:

– Мы подписали меморандум о развитии медицины и сельского хозяйства. В дальнейшем будем обучать специалистов и вместе работать для народа и страны.

Источник: koreans.kz

С ДНЁМ РОЖДЕНИЯ!  
생일 축하합니다!  
Кан Людмила Алексеевна  
(10 декабря)



# 황만금 100주년

이 날에는 우즈베키스탄이 여러 나라로부터 많은 손님들을 모은다. CIS 5개 국가 고려인 대표들을 한 자리에서 보기란 쉽지 않다. 러시아에서는 김 비체슬라브 니콜라예비치 고려인 협회 총 이사가 왔으며 카자흐스탄에서는 오가이 세르게이 겐나데비치(카자흐스탄 고려인

니콜라예비치 협회장과 신 고바르드 아나톨예비치 부회장, 토 클림 바실레비치 복싱 트레이너, 리 니키포르 페트로비치 칸트 이사회장 총 4명이 참석을 하였다. 우즈베키스탄에서는 박 빅토르 니콜라예비치 회장(우즈베키스탄 고려 문화 센터 협회)이 손님들을 맞이 하였다.



황만금은 전설적인 «폴리타젤» 집단농장의 지도자이며 훌륭한 국가 사회 활동가이다. 또한 일생동안 그는 자기 세대의 전설 이였으며 민족의 전설 이였고, 자국의 전설 이었다. 다양한 국가의 대통령과, 첫 우주비행사, 유명 운동 선수들도 황만금

협회), 타지키스탄에서는 김 빅토르 미하일로비치(타지키스탄 소비에트 고려인 협회), 키르기스스탄에서는 한 비체슬라브

과 두터운 친분을 가졌다. 황만금의 인생은 모든 고려 사람, 모든 민족의 역사였다. 특히 황 티모페야 그리고레

비치(황만금) 박물관을 방문하면 그의 대한 기억을 되돌아 볼 수 있다. 그의 장남인 황 스타 니슬라브 티모페비치는 자신의

아마 전 고려인 역사상 이렇게 많은 유명 운동선수와, 유명 가수, 문화 활동가, 국가 사회 활동가, 여러 대통령을 만난



아버지 삶에 대한 재미있는 많은 사실들을 이야기 한다. 집단농장은 운동과 문화 발전에 많은 관심을 보였다. 여러분은 아마 믿기 힘들겠지만 «폴리타젤» 집단농장은 우즈베키스탄에 50명의 운동 선수와 6명의 국가대표급 선수를 배출 시켰다. 믿을 수 없는 결과다. 많은 소련의 유명 운동선수들이 «폴리타젤» 집단농장을 찾았다.

사람은 없을 것이다. 아마 이런 고려인 영웅이 또 있을지는 미지수이다. 인생과 성취의 교육, 제 2의 고향, 우리의 고향, 우리 아이와 손자들의 고향에서 고려인을 국가의 주요 구성원으로 만들어 더 나은 세상을 구축한 우리 옛 세대들에게 존경의 인사를 건넨다.

신 고바르드 작성

## 첫 결과

올해 9월, 고려인 회관에서는 토요일마다 진행하는 «프룬제» 한글 학교가 유치원생들을 위한 첫 개강을 맞았다. 특이한 점은 이 학교에는 한국 국적의 어린이뿐만이 아니라 현지 고려인들도 다닐 수 있다는 것이다. 학교 주요 프로그램은 한국어와 문화 수업이다.

12월 7일 고려인 회관에서는 «프룬제» 토요일 한글 학교가 종강식을 가졌다. 현지 고려인 자녀와 한국인 자녀들은 이 프로그램을 통해 자신의 언어와 문화를 함께 열심히 공부를 할 수 있었다. 종강식의 시작으로 한국 애국가가 울렸으며 이후 부모님들은 강당에 모여 아이들이 학기 시작부터 어떻게 공부를 했는지에 대한 비디오를 시청하였다. 한국어 수업 이외에도 어린이들은 게임을 포함한 다양한 자기 개발 활동들도 하였다.

이은희 한글 학교 교감이 개회사를 하였다.

«안녕하세요. 어린이 여러분! 이제야 첫 학기가 마지막으로 다가왔습니다. 오늘 토끼

와 거북이 이야기를 하려고 합니다. 어떻게 제일 느린 거북이가 토끼를 달리기 시합에서 이길 수 있었을까요. 거북이는 자신의 목표를 향해 꾸준히 갔고 결국 토끼를 이길 수 있었습니다. 저는 이 이야기를 통해 여러분들이 매일 꾸준히 한국어



를 배워야 한다는 말을 하고 싶습니다. 모든 것을 바로 배울 수는 없지만 열심히 꾸준히 공부를 한다면 큰 성공을 이룰 수 있을 것입니다. 그렇지만 가장 중요한 것은 여러분들은 항상 건

강해야 하고 수업에서 배운 것들을 잊지 말아야 한다는 것입니다»라고 한글학교 교장은 말했다.

이어 박 아르투르 니콜라예비치 고려인 협회 이사회장이 축사를 이어갔다.

그는 «안녕하세요 존경하는

이사회를 대표하여 축하드립니다. 저희는 한국 교민 자녀분들과 저희 고려인 자녀분들이 함께 공부했다는 것을 매우 기쁘게 생각합니다. 어린이들은 자신의 언어를 배워야 하기 때문에 한국어 배워야 합니다. 이번 기회를 삼아 김양수 «World Share» 대표에게도 감사의 말을 전합니다. 올해 저희는 많은 행사들을 함께 했습니다. 내년에도 더욱 다양한 행사가 기획되기를 바랍니다»라고 말했다.

김양수 교장 또한 성공적으로 한 학기를 마친 학생들과 학부모님들에게 축하의 말을 전했다. 그는 «특별한 준비 없이 한 첫 경험이었으나 좋은 결과를 얻을 수 있었고, 내년에는 교육의 질을 더 좋게 만들 계획입니다. 또한 급식도 배급하며 다양한 기념 행사들을 진행할 예정입니다. 여러분들이 좋아하고 더 개선된, 재미있는 교육이 될 것이라는 것을 약속드립니다»라고 행사 참석자들 알렸다.

행사의 마지막으로 학생들은 수료증과 학교로부터의 선물을 받을 수 있었고, 특히 우등생들은 장학금을 받기도 하였다.

최 비체슬라브

## ВАЛЕРИЙ ПАВЛОВИЧ ЦОЙ: ГОРЖУСЬ СВОЕЙ ДИАСПОРОЙ!

*Считанные дни остаются до проведения большого праздника, посвященного 30-летию юбилею Общественного объединения корейцев Кыргызстана. Мы продолжаем рассказ о людях, которые в различные годы возглавляли ООК КР и внесли свой вклад в развитие диаспоры. Сегодня мы встретились с экс-президентом объединения Валерием Павловичем Цой, работавшим на посту президента с 2012 по 2018 год и за это время произошло много ярких и значимых событий, воспоминаниями которыми Валерий Павлович охотно поделился с журналистами.*

**К общественной работе готов!**

- В 2005 году в Общественное объединение корейцев Кыргызстана меня пригласил Борис Анатольевич Сан. В то время он готовился к выборам Президента ООК КР. Прежде чем я согласился, мы неоднократно встречались и беседовали. Изучив его программу, я посчитал ее позитивной и интересной. Для меня общественная работа не была неизвестной. Я производственный и сфера деятельности у меня была довольно серьезной, промышленной, был большой опыт работы в комсомоле, в движении студенческих строительных отрядов. Но все-таки работа в объединении для меня была новым направлением, ведь производственные мерки подходили под работу частично. То, что я стану президентом ООК КР даже не предполагал. Мне предложили взять руководство в сложное послереволюционное время, и я не был готов к такой ответственности. Но меня попросили мои товарищи из общества «Чингу». Отказываться я не стал, хотя на тот момент, даже не мог представить, в каком объеме мне придется решать вопросы. По моей основной трудовой деятельности - строительство, мы одновременно строили порядка 30 строящихся объектов, в подчинении десятки ИТР и тысячи сотрудников, так что опыт управления имелся, но специфика работы в ООК КР требовала иного подхода.

**Когда товарищи рядом!**

- В те времена наблюдался резкий кризис в экономических вопросах, связанных с финансированием и оказанием спонсорской помощи диаспоре. Во все годы меценаты были одни и те же, но из-за нестабильного положения в стране возможности у них резко сократились. Но если я за что-то брался, то со всей ответственностью, поэтому 80% времени уходило на решение вопросов Объединения. Большую поддержку оказали друзья и товарищи, в том числе и Борис Анатольевич Сан, передавший мне свои полномочия. Подобралась очень хорошая команда, среди них старейшины. Неоценима помощь Мун Владимира Сергеевича, Пак Николая Ировича, они помогли в решении многих вопросов. Очень повезло, что председателем правления мы избрали Феликса Терентьевича Ким, он оказывал большую материальную помощь еще задолго до своей работы в ООК КР, отличался порядочностью, честностью. Вице-президент, Лариса Михайловна Вон - необычайно ответственный человек, с большим опытом работы. Подтянулась и молодежь, в том числе Александр Владимирович Мун и Иван Брониславович Хван вместе с Олегом Хан, Геннадий Чжен, Дмитрий Хам; они обратились к нам с идеей о создании Союза предпринимателей «Прогресс» - это было самостоятельное и креативное решение в свете существовавшего дефицита участия молодежи в работе Объединения. Они понимали, что в общественной работе нет материальных выгод. Они вкладывали и силы, и время, и финансы, чтобы улучшить жизнь членов диаспоры. За короткий период «Прогресс» провел огромную благотворительную работу, ни один нуждающийся не остался без помощи. Хотя не все корейцы, проживающие в Кыргызстане, являются членами ООК КР, но все они находятся под вниманием и являются прямыми



объектами его деятельности.. Мне повезло, что я работал с людьми, которые трудились в ООК КР не один десяток лет, в том числе и «Боевые подруги». Речь идет о руководителях клубов и районов. Эти люди, действительно, живут своим делом, отдавая ему с душой.

Вспоминается и Агропромышленный комплекс. Для меня, как для строителя, решение технических вопросов, вопросов финансирования было не самым трудным. Самым трудным оказалось преодолевать человеческий фактор - отношение к собственности. Но все эти трудности мы успешно прошли, ведь со мной была отличная команда. В результате комплекс сдан в эксплуатацию, зарегистрирован в Госреестре как собственность ООК КР.

**Интеграция в многонациональное общество...**

- Работа в ООК КР. Сначала меня избрали вице-президентом по экономическим вопросам. Затем были объединены Совет и Правление, я стал председателем Правления, а затем и президентом ООК КР. Все это происходило очень быстро.

**Став президентом, поставил себе стратегическую задачу, более полной интеграции корейской диаспоры в жизнь Кыргызской Республики. Особый акцент я делал на молодежь. У старшего поколения уже был свой авторитет, которые завоевали его в советское время, а молодые люди оказались в ситуации перестройки. Многие понятия были переиначены. С другой стороны, появилось больше возможностей реализовать себя как личность, виделось, что путем получения высококлассного образования, став хорошими специалистами, эта задача решается. Мы обратили свой взор на университеты Кореи, которые занимают ведущие позиции в мировом рейтинге. Со временем мы наладили с ними и нашими ВУЗами связи в сфере образования, подписав меморандумы о сотрудничестве. При огромном содействии Центра образования РК открыты корейские центры практически во всех ВУЗах нашей столицы. Сегодня много нашей молодежи учится в Республике Корея.**

По статистике Центра образования Республики Корея в Бишкеке, корейскому языку ежегодно обучаются 5 тысяч человек, и в школах, и детских садах, и университетах. В это вложено немало сил, и не зря, Светлана Даниловна Ли награждена орденом Республики Корея.

Хотелось бы отметить, Герона Николаевича Ли и Геннадия Петровича Ли. Это люди - энтузиасты, по собственной инициативе в своих книгах увековечили многие эпизоды жизни и деятельности корейской диаспоры Кыргызстана и всего постсоветского пространства. Будучи работником архива, Геннадий Петрович, написал много книг, в том числе внес уточнения в информацию о депортации корейцев.

**«Лучшая диаспора страны»...**

- С ООК КР у меня связаны очень хорошие воспоминания, я дорожу этим временем и горжусь Общественным объединением. Мы смогли поднять наш рейтинг на самый высокий уровень и в 2013 году получили номинацию «Лучшая диаспора Кыргызстана». Это могло произойти, только в демократическом обществе Кыргызской Республики.

И у ООК КР есть возможность быть еще лучше не потому, что мы участвуем в каких-то состязаниях. Черта характера корейцев такова - если мы делаем, то стараемся делать хорошо. Также хотелось бы отметить феноменальное отношение Республики Корея к корейской диаспоре, проживающей за рубежом. Я не смог найти аналога Фонда Зарубеж-

ных корейцев в других диаспорах. Они объединяют более 7,5 миллионов бывших соотечественников по всему миру, где бы они не находились, в Африке или Германии, Европе или Океании. Они собирают нас на конференции и знакомят с законами и нововведениями РК, а также знакомят друг с другом. Кроме того, оказывают огромную материальную помощь в деятельности сообществ и повышения уровня жизни. Финансирование строительства теплиц - это государственные деньги Республики Корея. Считаю, что каждый гражданин Кореи внес свою лепту в строительство комплекса, нам надо это понимать и необходимо беречь созданное.

Наше объединение имеет высокий рейтинг в Фонде зарубежных корейцев (ОКФ). В СНГ мы не самая большая диаспора, а скорее всего и самая малочисленная, но благодаря активной работе имели авторитет и среди ассоциаций южнокорейских сообществ. Поэтому президент ООК КР был избран со-президентом Ассоциации корейцев СНГ - Россия в ОКФ, и я на протяжении двух лет был членом комитета Фонда Зарубежных корейцев. Это я воспринимал не как личное достижение, а уровень оценки работы Общественного Объединения корейцев Кыргызской Республики.

Однажды, Посол РК в КР господин Ким Чанг Гю сказал, что мы, корейцы СНГ, сохранили обычаи лучше, чем жители Кореи. «Мы в погоне за экономическим развитием, много что растеряли и нам есть чему у вас поучиться», - сказал он. Хочу ему выразить отдельную

благодарность за его братское отношение к нам по всем вопросам. Без его активной помощи Агропромышленного комплекса могло и не быть.

**Вспоминая о важных событиях...**

- За время работы было много значимых событий вы прекрасно о них знаете. Но одно из них, было нечто новое в моей жизни. Мы являлись активными в Ассамблее народа Кыргызстана и принимали участие практически во всех мероприятиях. В Кыргызстане проводился Форум Алтайской группы людей, к которой корейцы тоже относятся, и за всю историю проживания корейцев в Кыргызстане, на ряду с юртами Алтайской группы других национальностей, была установлена и наша корейская юрта. Президент страны заглянул к нам в юрту, на выставку, попробовал и похвалил наши вкусные блюда. Место нашей диаспоры было тесно зафиксировано в единой семье народа Кыргызстана. Глава государства предложил привлечь инвесторов для строительства корейских центров.

У ООК КР есть Корейский народный дом - наша гордость и мы очень хотели, чтобы он носил имя инициатора идеи Бориса Анатольевича Сан. Но будучи скромным человеком, он не поддержал наше предложение, но на здании есть памятная запись о его творении.

В Кыргызской Республике увековечили память об Алексее Васильевиче Пак - председателе колхоза - миллионер. Вместе с его дочерью Риммой Алексеевной, мы принимали участие в подготовке открытия барельефа, названий улицы его именем, торжественных мероприятий, посвященных этому событию.

Ярким воспоминанием осталась в памяти поездка вместе с Геннадием Петровичем Ли в Новосибирск в 2014 году, мы участвовали в открытии и проведении научной конференции, посвященной 150-летию переселения корейцев в Россию. Доклад Геннадия Петровича о переселении корейцев в Центральную Азию и в частности Киргизию поразил всех, ведь он озвучил до того дня неизвестные факты.

Будучи президентом, я старался бывать на всех мероприятиях ООК КР, хотя не всегда так получалось. В настоящее время я посещаю мероприятия ООК КР, но уже не так активно, много времени занимает работа в Ассамблее народа Кыргызстана, председателем ревизионной комиссии, а также в ревизионной комиссии Ассамблеи народов Евразии. Я много рассказывал о работе ООК КР, и они с большим теплом относятся к нашей диаспоре.

В этом году ООК КР исполняется 30 лет, нам необходимо низко кланяться тем энтузиастам, которым пришла мысль создать объединение. Всех ветеранов и активных участников движения, а также молодежь, я поздравляю с этим большим праздником! Крепкого Вам здоровья и процветания!

*Беседовали Ксения Толканева и Юрий Ким.*

## НЕУТОМИМАЯ, НЕУГОМОННАЯ, НЕУДОБНАЯ... НО СПРАВЕДЛИВАЯ (30-ЛЕТИЮ ОБЩЕСТВЕННОГО ОБЪЕДИНЕНИЯ КОРЕЙЦЕВ КЫРГЫЗСТАНА)

У истоков корейского движения в Кыргызстане стояла всеми уважаемая и известная Светлана Петровна Ним. Родилась 18 декабря 1939 года в городе Самарканде Узбекской Республики в семье рабочего. Отец – Ним Петр Николаевич был профессиональным шофером, участником Великой Отечественной войны. Мать – Цай Марина – домохозяйка. После окончания 7-го класса, как вспоминает она, ее мама решила, что девочке этого образования достаточно.

Светлана Петровна мечтала о высшем образовании в Москве или Ленинграде. В 1958 году она поступила в Узбекский Государственный университет им. А. Навои, который успешно окончила по специальности «филолог – журналист».

В 1959 году будучи студенткой встретила первую и неповторимую любовь, вышла замуж за Цой Виктора Антоновича – чемпиона Центральной Азии по боксу. В совместной жизни родились сын и две дочери. Прожили в любви и согласии 60 лет 3 месяца и 21 день...

**- Светлана Петровна, расскажите, как вы оказались в Кыргызстане?**

- В 1968 году по приглашению я с семьей переехала в город Фрунзе Киргизской ССР – жемчужину Центральной Азии. Мой муж Виктор Антонович был приглашен тренером по боксу в спецназ воинской части

дена общественной работой. Всем своим внутренним складом мыслей, характером и образом жизни не представляю свое существование без активных действий в жизни...

Как только мы с мужем узнали, что в Доме офицеров 16



декабря 1989 года состоится Учредительная конференция по организации ассоциации корейцев Кыргызстана, воодушевленные необычайно радостным событием, стали оповещать и агитировать корейцев – сельчан участвовать на конференции. Все это делалось на чисто патриотических чувствах... Трудно было продвинуть людей на новое непонятное дело, преодолевать людское равнодушие и неверие, скептически задавали

26 февраля 1990 года состоялся пленум в актовом зале АПК «Киргизия», где я была избрана председателем корейской диаспоры Аламудунского района, в котором в 7 селах компактно проживало около трех тысяч корейцев.

Дав согласие, меня сначала охватил страх, а справлюсь ли я? Но я целенаправленно начала работу с жителями района, было трудно организовать работу, денег не было, был только энтузиазм...

В 1999 году участвовала в республиканском конкурсе организованном Комитетом женщин Кыргызстана, изучала кыргызские традиции и обычаи, писала методичку «Учимся говорить по-кыргызски» по сопоставительной грамматике русского и кыргызского языков, читала «Манас». Заняла второе почетное место в республиканском конкурсе, получила премию.

Шли, преодолевая трудности в течение всего времени со дня образования общественного движения. У ООК КР есть будущее, так как есть достойная смена во главе с ныне действующим президентом Хан Вячеславом Николаевичем и его командой – Тигай Викторией Иннокентьевной, Пак Артуром Николаевичем, Ним Олегом Викторовичем, Син Говардом Анатольевичем, Чен Владиславом Владимировичем, Кан Владимиром Сергеевичем и другими.

Огромное спасибо! Здоровья, здоровья и долголетия... С глубоким уважением Светлана Петровна Ним – председатель Аламудунского района ООК КР.

**Ним Светлана Петровна была избрана депутатом Лебединовского айылного кенеша и депутатом двух созывов Аламудунского районного кенеша. За руководство на общественной работе и труд в сфере образования и журналистики награждалась следующими наградами Кыргызской Республики:**

Медаль «Почетный ветеран труда СССР» - 1986 г.; Нагрудный значок «Отличник народного образования СССР» - 1986 г.; Медаль «Почетный член ООК КР» - 2007 г.; Медаль «Почетный ветеран Кыргызстана» - 2016 г.; Медаль «Почетный член Ассамблеи народа Кыргызстана» - 2017 г.; Медаль «Почетный член Конгресса женщин Кыргызстана» - 2018 г. А также включена в Энциклопедию «Женщины Кыргызстана» - 2014 г.

Беседовал Юрий Ким.

## КРУГЛЫЙ СТОЛ — “ДОСТИЖЕНИЯ ПРЕДКОВ И НАШЕ БУДУЩЕЕ”

Круглый стол в рамках заключительных торжественных мероприятий, посвященных 100-летию Хван Ман Гыма состоялся 5-го декабря 2019 года в конференц-зале Ассоциации корейских культурных центров Узбекистана. Модератором и основным докладчиком выступил философ Хан Валерий Сергеевич, писатель Ким Владимир Наумович выступил с воспоминаниями о Хван Ман Гыме, в прениях приняли участие председатель Ассоциации советских корейцев Таджикистана Вячеслав Михайлович Ким, президент Общественного Объединения Корейцев Кыргызстана Вячеслав Николаевич Хан, Генеральный директор ООК Вячеслав Николаевич Ким, главный редактор газеты “Корё ильбо” Константин Ким.



Валерий Сергеевич свой доклад начал с достижений корейцев Центральной Азии, говоря о том, что ни одна из корейских диаспор мира не смогла достигнуть такого высокого статуса в своих странах, как это сделали корё сарам в Центральной Азии, чья элита в своих рядах имела две сотни Героев Социалистического Труда, входила в политическую элиту (вице премьер-министр, министры, заместители министров, сенаторы, депутаты парламента, председатель Конституционного суда, председатель Верховного суда), учёные — члены Академии Наук, руководители ВУЗов и НИИ, руководители крупных промышленных, финансовых, сельскохозяйственных предприятий, национальной авиакомпании, банков, известные спортсмены, писатели, художники, артисты эстрады, оперы, балета, кино и театра.

Часто в качестве причины объяснения достижений корё сарам называют трудолюбие, так же часто отмечают рациональность и ответственность. Однако трудолюбием и отношением к работе трудно объяснить феномен уникальных достижений корё сарам, ведь корейцы США, Китая, Японии и других стран не менее трудолюбивы и ответственны. По мнению докладчика достижения корё сарам стали возможны благодаря советской национальной политике и национальной политике в ряде государств Центральной Азии в постсоветский период. При другой политике, ориентированной на этноцентризм и этническую дискриминацию среди корейцев не было бы ни Героев Труда, ни министров, ни депутатов парламента.

Далее докладчик задался вопросом: “Возможно ли возродить былую славу?”. И высказал своё мнение по этому вопросу. Сказал, что следует сменить стратегию карьерного роста — от индивидуального к коллективному, сменить задачи культурных центров — от мероприятий к проектам, от культуры к укреплению потенциала диаспор.

Владимир Наумович Ким рассказал о встречах с Хван Ман Гымом, отметил его чрезвычайное внимание к собеседнику и удивительную память, в которой укладывались сотни сводок с тысячами цифр, имена, фамилии, лица и многое другое.

В прениях все выступающие отметили нашу общность, общность корё сарам. Вячеслав Николаевич Хан, президент ООК КР, поддержал доклад Валерия Сергеевича и даже предложил работать по нему всем корейским организациям.

Источник: koryo-saram.ru



Кой-Таш, а я была принята учителем русского языка и литературы в школу – интернат им. Н. Крупской.

Общий педагогический стаж 34 года. Также я работала внештатным корреспондентом газеты «Вечерний Бишкек», а затем на протяжении 13 лет работала корреспондентом общественно-политической газеты «Аламединский вестник». Общий трудовой стаж в Кыргызстане 47 лет.

**- Расскажите о вашей общественной работе.**

- Я люблю профессию учителя, но всегда была загромо-

вопросы с усмешкой... Нужно было большое терпение и необходимость внушать что «Мы – коре сарам, желаем жить достойно, хотим знать традиции и обычаи своего народа, изучать корейский язык и быть полноправными гражданами в многонациональной стране».

**- Как вы стали председателем диаспоры Аламудунского района?**

- После Учредительной конференции сразу начали с мужем подготовку к организации регионального отделения в Аламудунском районе Чуйской области.



ул.Шабдан Баатыра / Менделеева 0 (312) 534972 | 0 (770) 534972

# ИДЕЙНЫЙ ВДОХНОВИТЕЛЬ ВЛАДИМИР СЕРГЕЕВИЧ МУН

*Газета «Ильчи» продолжает цикл публикаций, посвященных 30-летию юбилею Общественного объединения корейцев Кыргызстана. Наряду с президентами Ассоциации хотелось бы отметить замечательного человека, одного из основных идейных вдохновителей создания данного объединения в нашей стране Владимира Сергеевича Мун, который стоял у истоков корейского движения Кыргызстана.*



Родился Владимир Сергеевич 3 марта 1937 года в селе Шахтама Читинской области. В 1958 году с отличием окончил Военное авиационное училище летчиков города Армавир по специальности летчик-техник МиГ-15, а в 1968 году окончил Фрунзенский политехнический институт по специальности инженер-электромеханик.

С 1956 по 1975 годы проходил военную службу, а с 1973 года по 1989 являлся преподавателем Центральных курсов по подготовке и усовершенствованию авиационных кадров, с 1993 года являлся президентом частного предприятия.



Владимир Сергеевич имел звание полковника и военного летчика первого класса, имел 13 правительственных наград. С 1989 года по 1993 год являлся вице-президентом ООК КР, а с 2010 по 2016 был председателем Совета старейшин ООК КР.

Его вклад в зарождение и развитие Ассоциации неоспорим. Его трагическая гибель стала большой потерей для объединения, и сегодня мы предлагаем вспомнить его уникальный очерк «Мое участие в общественной жизни корейцев Кыргызстана» и познакомиться с выдержками из публикации.

«В середине октября 1989 года неожиданно для меня позвонил Трофим Игнатьевич Ким, пригласив меня на встречу с его друзьями в кафе «Кукси». Я принял приглашение и помимо него самого на мероприятии присутствовали Алексей Алексеевич Ван, Николай Мефодьевич Чжен, Хан Ин Бон, Герон Николаевич Ли и многие другие. Они обсуждали проблему корейской диаспоры по вопросам возрождения культуры, языка и традиций. Сама идея организации корейского возрожденческого движения пришла из Москвы. И подобные встречи проводились не единожды и все там же в том же кафе. Постепенно эта инициативная группа переросла в организационно-инициативную группу по созданию Ассоциации корейцев Кыргызской Республики. К нам присоединились новые активисты Людмила Николаевна Лим, Бронислав Степанович Тянь, Рычард Ынсекович Ан, Владимир Капитонович Цой и другие. Во второй половине ноября мы вплотную подошли к вопросу создания Ассоциации, а именно решали с какой программой мы должны выйти на учредительную конференцию. Моя редакция понравилась всем. На очередном заседании мы уже конкретно готовились к конференции. Координатором всех заседаний был Трофим Игнатьевич, который постоянно держал связь с Московской группой. Таким образом, было принято решение о проведении конференции по созданию Ассоциации корейцев КР «Чинсон» в декабре», - рассказывает в публикации.

«Мы подали заявку - оповещение в Горисполком, о том, что будет проходить такая конференция и возражения не получили. Но перед самим мероприятием раздался звонок из Центрального Комитета Компартии Киргизии, мне сообщили, что данный орган не одобряет проведение этого собрания и предлагает отменить решение. В свою очередь, я ответил, что отменить решение могу, но собрание людей - нет. Может возникнуть стихийный митинг и принятая на нем резолюция будет отправлена в Москву в адрес Съезда народных депутатов. На следующий день мы собрались к 10

часам в Доме офицеров. И к моему удивлению, на мероприятие прибыли и представители городской власти, поздравив нас со съездом и приняв в нем участие. Перед избранием президента слово взял Алексей Алексеевич Ван, предложив на эту должность кандидатуру молодого Радия Лаврентьевича Тен, директора Токмакской камвольной-пряделной фабрики, депутата Верховного Совета СССР. А мою кандидатуру представлял Герон Николаевич



Ли. За меня проголосовало большинство делегатов, но были и те, кто оказался не согласен с результатами, ссылаясь на возраст и отсутствие предприятия и связей. Я согласился и снял свою кандидатуру. После повторного голосования был избран Радий Лаврентьевич Тен, а я в свою очередь был избран вице-президентом Ассоциации», - рассказывает в очерке автор.

«Моей основной задачей было объединение корейского движения. В силу своей занятости президент отсутствовал на заседаниях, а на звонки и приглашения отвечал, что не имеет времени и возможности. Покидая республику, он переложил полномочия на меня. Нам была оказана помощь от фирмы «Форум» в выделении офиса, братья Хегай предложили письменный стол и два стула. Таким образом, у нас появилось место для встреч по адресу Киевская 176. Но нам был необходим не просто кабинет, а большие помещения для проведения уроков танцев и обучения языку. Мы начали поиск преподавателей и специалистов, способных руководить музыкальными кружками. В Ассоциации было три штатных единицы - Я, вице-президент, ответственный секретарь Людмила Николаевна Лим и бухгалтер Роза Дмитриевна Ким, активно помогали многие члены совета. Большая заслуга в продвижении работы принадлежит Николаю Мефодьевичу Чжен, директору института усовершенствования учителей и директоров школ. Он оказал нам содействие в подборе учебных помещений для занятий корейскому языку. Первыми учителями стали Александр Петрович Пак, Хан Ин Бон, Светлана Даниловна Ли. Занятия проводились безвозмездно. Одним словом, дело пошло», - говорит автор.

*По материалам издания «Корейцы Кыргызстана»: история и современность.*

## В БИШКЕКЕ ОТКРЫЛАСЬ ПРОИЗВОДСТВЕННАЯ ЛАБОРАТОРИЯ FABlab

4 декабря Посол КР в Республике Корея Динара Кемелова и ректор КГТУ КР М. Джаманбаев приняли участие в мероприятии, организованном НПО Сеульская международная Ассоциация дружбы по случаю реализации проекта по производственной лаборатории FABlab Бишкек.

В ходе мероприятия была презентована краткая информация о проекте по улучшению качества высшего образования посредством создания производственной лаборатории ФАБЛАБ Бишкек в Кыргызской Республике 2019-2022 гг. Также участниками мероприятия стали корейские НПО и представители компаний, заинтересованные в реализации данного проекта.

Справка: Данный проект нацелен на создание образовательной среды для цифрового производства, которая позволяет проводить семинары, тренинги и другие образовательные мероприятия. Передача технических навыков по цифровому производству и обучение специалистов.

*Информация предоставлена Посольством КР в Корее.*



## РАЗВИВАЕМ ТАЭКВОНДО В ЮЖНОМ РЕГИОНЕ!



6-8 декабря Ассоциация таэквондо WT Кыргызской Республики в городе Ош провела семинары по таэквондо WT и международную аттестацию на черные пояса, (мастерскую степь ДАН). Об этом сообщает ассоциация.

Как отмечается, в Южный регион для проведения мероприятий выехал гранд-мастер, 8 Дан, Ли Сын Гю.

В спортивных клубах таэквондо WT Южной столицы, в семинарах приняли участие около 100 спортсменов. В аттестации на мастерскую степень «Черный пояс 1 Дан» приняло участие 16 спортсменов и 1 спортсмен на «3 Дан». Гранд-Мастер Ли Сын Гю отметил высокий уровень подготовки спортсменов и организацию мероприятия, а также поблагодарил тренеров города Ош за развитие таэквондо WT в Южном регионе.

## БРОНЗА ИЗ АЛМАТЫ

Спортсмен из Кыргызстана, воспитанник клуба СДЮСШОР имени Раатбека Санатбаева, Богдан Пягай завоевал бронзовую медаль по Всемирному таэквондо WT на открытом международном турнире в городе Алматы (Казахстан). Об этом сообщает его тренер Азим Таджибаев.

По его словам, в турнире приняли участие около 1000 спортсменов со всего Казахстана, Узбекистана и Кыргызстана.

Состязания состоялись 10 декабря.



### Центр Образования Р. Корея в г. Бишкек объявляет о ранней регистрации на февраль 2020 года для этнических корейцев на курсы корейского языка начального уровня А (с нуля)

Регистрация на курсы будет проходить в офисе Общественного Объединения Корейцев КР с 16 по 27 декабря 2019 г. по адресу: г. Бишкек, ул. Пушкина, 78, каб. 214.

Для регистрации необходимо:

Посетить офис ООК КР в период регистрации;

Взять с собой копию внутреннего паспорта (если имеется), копию свидетельства о рождении, фотографию размером 3 на 4 см;  
Выбрать желаемое время занятий (см. расписание занятий) и заполнить анкету.

※ Для детей младше 13 лет также требуется подписание согласия родителей по установленной форме.

※ Учебник можно будет получить 3 февраля 2020 года в Центре Образования Р. Корея в г. Бишкек, внося залог за учебник в размере 200 сом

※ Есть ограничение по возрасту. Записаться могут только 2013 года рождения и старше (6 лет и старше).

※ Этнические корейцы, которые не смогли пройти раннюю регистрацию на курсы корейского языка, могут также зарегистрироваться в Центре Образования Р. Корея в г. Бишкек в период с 8 по 17 января на общих основаниях в порядке живой очереди.

Период обучения: с 3 февраля по 22 мая 2020 г.

Расписание занятий по корейскому языку начального уровня А (пн., ср. и пт.): 9:00 ~ 10:20, 10:30 ~ 11:50, 13:30 ~ 14:50, 15:00 ~ 16:20, 17:00 ~ 18:20, 18:30 ~ 19:50.

Курсы проводятся бесплатно.

Адрес Центра Образования Р.Корея в г. Бишкек: ул. Орозбекова, 136 (перес. Ж. Жолу)

Телефоны для справок: 0312 664398, 0550 442446 (Надежда)

## ДЕНЬ ИСТОРИИ КОРЕИ

30 ноября в конференц-зале отеля «Европа» прошло мероприятие под названием «День истории этнических корейцев». Организатор - субботняя корейская школа Бишкека. Среди приглашенных были Чрезвычайный и Полномочный посол Республики Корея в Кыргызстане Ха Тэ Ёк, председатель ассоциации южно-корейцев в Кыргызстане Ким Ги Су, директор центра образования Республики Корея Ким Дэ Гван и директор компании KCA GLOBAL Ким Хи Тэ.

Мероприятие началось с приветственного слова директора субботней корейской школы Бишкека Ким Янг Су.

-Здравствуйте, дорогие друзья, рад всех вас видеть! Хочу поблагодарить всех, кто участвует в данном мероприятии. Напомню, что 2 года назад у нас была викторина, посвященная также истории. Сегодня мы познакомим местных и южных корейцев с историей Кореи. Мы подготовили много вопросов и призов для наших детей, а гости подготовили интереснейшие лекции для вас, после которых пройдет сама викторина.

На сцену пригласили посла Республики Корея в Кыргызстане господина Ха Тэ Ёк:

-Здравствуйте! Сегодняшняя тема, с которой я хотел с вами поделиться для вас она очень простая, но для меня она тяжелая. Сегодня я расскажу о том, как развивалась Корея. За 40 минут рас-

сказать историю 200 лет конечно не получится, поэтому я буду выделять самые основные этапы развития.

Господин посол рассказал об основных 4 этапах развития Кореи начиная с 19 века до наших



дней. Показал ряд видео роликов о достижениях корейцев и вобщем прочитал очень интересную и познавательную лекцию, после чего ведущие задавали вопросы залу и правильно ответившие на вопросы получали подарки от организаторов.

Далее выступил директор организации KCA GLOBAL Ким Хи Тэ с увлекательной лекцией об этнических корейцах Кыргызстана, в которой он рассказал об истории миграции корейцев в страны Центральной Азии и России.

После лекций настало время викторины. В ней принимали участие, как дети, так и взрослые. Практически каждый участник получил не только приз, предоставленный Фондом зарубежных корейцев, но и отличное настроение!

*Вячеслав Цой*

### Объявление о приеме на работу в Южную Корею!

Место: Корейский ресторан Контингент  
(3 человека)

Возраст: от 25 до 40

Знание корейского языка:

элементарный уровень

Зарплата: 130 000 вон (1100\$)

Место для сна и питание предоставляется.

После 3-х месяцев усердной работы, заработная плата будет увеличена до корейской базовой зарплаты.

Ищем искренний и добросовестный персонал!

Билет на самолёт предоставляется.

Контакты: 0554 29 12 29 (Алиса),  
0706536841 (Хан Чоль Рю)

## УЧЕБА В КОРЕЕ – ТРУДНОСТИ И ПЕРСПЕКТИВЫ

*Уникальная культура и красивые города делают Южную Корею замечательным местом для жизни и работы. Поскольку страна занимает все более уверенную позицию на международной арене и предлагает новые возможности для иностранных студентов. Правительство Республики Кореи делает все для того, чтобы иностранным студентам было легче поступить в одну из местных школ, колледжей и университетов.*

Накануне корреспонденту газеты Ильчи удалось побеседовать со студенткой научно-информационной старшей школы в городе Йосу (Yeosu information science high school) Цой Алиной Станиславовной.

**- Здравствуйте Алина. Это действительно здорово, что вы смогли поехать учиться в колледж в Корею. Сложно ли было пройти отбор?**

- На самом деле не очень. Я даже удивилась. Желающих поехать учиться по такой хорошей программе оказалось не так много. Всего нас пришло 60 человек со всех стран. Думаю, самым волнительным для меня моментом было собеседование с директором образовательного центра.

**- А какие вопросы задавали на собеседовании?**

- Ну как всегда, все стандартные вопросы, почему я хочу поехать в Корею, знаю ли я корейский на разговорном уровне, смогу ли я самостоятельно жить вдали от родителей и т. д. Также необходимо было пройти медосмотр, собрать некоторые справки.

**- А откуда вы узнали об этой программе?**

- Когда я ходила в Корейский дом на уроки корейского языка, о программе мне рассказала моя учительница -

Но Анастасия, которая ездила по этой программе как учитель. В данный момент у меня идет подготовка к поступлению в университет в Корею. Мне бы очень хотелось учиться по стипендиальной программе, бесплатно. Но в некоторых университетах, если имеешь 6 уровень знания корейского языка (это самый максимальный уровень), то есть возможность получить хорошую скидку, 80% и выше. Я планирую поступить в Университет Кёнхи, который входит в топ 10 рейтинга страны.



**- По приезду в Корею, что вам сразу бросилось в глаза?**

- Вообще я уже была в Корею, и это моя вторая поездка. Когда я в первый раз прилетела, то выйдя из здания аэропорта, я почувствовала непривычный для меня, очень влажный воздух. Со временем я к нему привыкла. Мне очень понравился аэропорт Инчхон, он очень красивый и удобный. Также сразу впечатлили супер хорошие дороги и развитая транспортная система.

По приезду нас встретил куратор и повез в город Йосу, который находится на юге Кореи. После того как мы приехали, нас сразу же расселили

в общежитии. В течение нескольких дней мы познакомилась со всеми и быстро подружились.

В первый учебный день нас повели в актовзый зал знакомиться с другими учениками. Нас представляли, как иностранных студентов и было очень волнительно в первый день занятий, так как мы почти не понимали, о чем говорят.

**- А какая у вас специальность?**

- Моя школа специализированная, и она называется научно-информационная старшая школа Йосу. У меня был выбор из четырех специальностей, поступить на отельный сервис, IT, дизайн или кулинарию. Я поступила на кулинарию.

**- Расскажите о занятиях, как они у вас проходят?**

- Хочу сказать, что уроки здесь сильно отличаются от уроков в Кыргызстане. Если у нас каждый предмет нужно учить по отдельности, то тут все точные науки объединены в один предмет, который называется просто наукой. На уроках кулинарии мы учимся готовить корейскую, европейскую, японскую и китайскую кухню. За каждое выполненное задание мы получаем соответствующие оценки. Кухня, где мы практикуемся, оснащена современным оборудованием, продукты предоставляет нам школа.

Каждый день в среднем проходит по 7 уроков, которые длятся по 50 минут, плюс есть дополнительные уроки. Каждый студент должен выбрать какой-нибудь один дополнительный спецкурс. В течение семестра нам дают определенное количество заданий, и мы должны выполнить их и по завершении сдать экзамены. Кстати, все занятия проводятся на корейском языке.

**- А как обстоят дела с питанием?**

- Питаемся мы в столовой. У нас на столе всегда есть кимчи и рис. Из мяса мы кушаем свинину, курицу и морепродукты, реже говядину, так как она стоит очень дорого здесь. На выходных нам выдают специальные карты, по которым мы можем дополнительно питаться.

**- А были ли трудности в процессе учебы?**

- Честно говоря, были, особенно в начале. Но это все из-за языкового барьера. Мне было тяжело просто понять, о чем говорят мои преподаватели. Трудности были не только с учебой, но и просто в повседневной жизни. На данный момент такой проблемы уже нет, я очень хорошо лажу с местными корейцами, у меня сейчас очень много друзей и с учебой все нормализовалось.

**- А не возникало желание бросить все и вернуться домой?**

- Да, конечно, было желание, оно и сейчас иногда возникает. Вся эта нагрузка, как физическая, так и моральная, сильно изматывает. Появляются мысли: а надо ли? Стоит ли оно того? Но я, сразу же успокаиваю себя, и мыслю о том, что мне это надо, и как бы не было сложно, я должна доучиться до конца и стремиться к лучшему.

К тому же, мне очень нравится здесь и в будущем, я хотела бы жить и работать в Корею. С тех пор как я приехала сюда, у меня поменялось мировоззрение, мои взгляды на жизнь, и, в общем, я выросла здесь как вполне самостоятельный человек. Единственное что меня тянет домой - это мои родные и близкие.

*Беседовал Вячеслав Цой*

**КРУГЛОГОДИЧНЫЙ ЦЕНТР ОТДЫХА «РАДУГА WEST»**  
**ПРОДАЕТ ГОТОВЫЕ КВАРТИРЫ И КОТТЕДЖИ ПОД КЛЮЧ!!!**  
**ОФОРМЛЕНИЕ В РАССРОЧКУ**

raduga west resort center  
www.radugawest.kg

**ЛУЧШИЕ ТЕРМАЛЬНЫЕ ИСТОЧНИКИ НА ИССЫК-КУЛЕ**

**ОТДЕЛ ПРОДАЖ: 0701 53 99 11**

Miracle! You can make it  
**World Share**  
www.worldshare.or.kr

**Корейская школа Фрунзе по выходным (Фрунзечумальхангыльхакэ)**

Курсы корейского языка (Кореханкукохактан) созданы при поддержке Международного образовательного центра "WECA" (World Share), чтобы желающим улучшить свои знания корейского языка.

1. Содержание: изучение корейского языка
2. Место: Кореханкукохактан (Ибраимова 115, 3 этаж, 15 кабинет)
3. Время: Постоянно (1 курс длится 3 месяца)
4. Участники: желающие
5. Занятия: 90 мин

- 1) Пн. Ср. 16:30 - продолжающий
- 2) Пн. Ср. 18:00 - начинающий
- 3) Вт. Чт. 16:30 - продолжающий начинающий
- 4) Вт. Чт. 18:00 - начинающий с нуля
- 5) Ср. Пт. 10:00 - продолжающий
6. Регистрационный взнос: 1 000 (включает 2 учебника)
7. Контактные телефоны: 0556 49-59-97, 0776 93-97-68

Занятия проводятся для детей зарубежных корейских соотечественников от 5 до 7 лет вместе с родителями.

1. Содержание: Изучение корейского языка, истории Кореи и корейской культуры
2. Место проведения: Корейский народный дом
3. Время: с сентября месяца каждую субботу (9:00-12:00)
4. Участники: дети зарубежных корейских соотечественников
5. Открытие школы 14 сентября в 9:00
6. Контактные телефоны: 0776-939768, 0700-310060

Газета поставлена на учет в Министерстве образования и культуры Кыргызской Республики.

Свидетельство о постановке на учет ГР № 002059 от 20.01.2006 г.

**Главный редактор: Ким Юрий Валентинович тел.: 0(772)166555**  
**Реклама: 0(779)109977**

© ООК КР  
Отпечатано в типографии:  
Фонд «Центра поддержки СМИ»  
г. Бишкек, ул. Горького, 15  
Периодичность: Два раза в месяц.  
Заказ № 2115. Тираж 2000  
Адрес: г. Бишкек, ул. Горького, 3А  
Тел.: (0312) 53-36-29.  
**e-mail: ilchinews@gmail.com**

**Газета «Ильчи» является обладателем ежегодной газетной премии в номинации «Лучшая национальная газета-2009» в Кыргызской Республике**

